

پریس ریلیز

ریزرو بینک آف انڈیا

۱۰ اگست ۲۰۰۷ء

آسان ترسیل زرا اسکیم کے تحت اکثر پوچھے جانے والے سوالات۔ ریزرو بینک کے جوابات

ریزرو بینک آف انڈیا نے فروری ۲۰۰۴ء میں ایک آسان ترسیل زرا اسکیم کا اعلان کیا تھا جو کہ مقیم افراد کے لئے دستیاب فارن ایکسچینج سہولیات کو مزید آسان بنانے کی جانب ایک اقدام ہے۔ اسکیم کے مطابق مقیم افراد کی ترسیل کر سکتے ہیں۔ اسکیم کو نافذ کیا گیا۔ ملاحظہ ہوا ہے پی (ڈی آئی آر سیریز) سرکلر نمبر ۶۴ مورخہ ۴ فروری ۲۰۰۴ء ریزرو بینک آف انڈیا نے اتھرائزڈ ڈیلریٹوں اور فارن ایکسچینج ایسوسی ایشن آف انڈیا کی جانب سے اسکیم اور مناقشات پر مبنی چند (چند بینک) حاصل کیا ہے اور اسکیم کے مختلف عملی امور کی وضاحتیں مندرجہ ذیل ہیں۔

سوال نمبر ۱۔ اسکیم کے تحت جائز یا اجازت شدہ کیپٹل اکاؤنٹ ٹرانزیکشن کی تفصیلی فہرست مہیا کریں۔

کسی بھی رواں اجازت شدہ یا کیپٹل اکاؤنٹ ٹرانزیکشنوں یا دونوں کے مرکبات کے لئے مقیم افراد کو اسکیم کے تحت ترسیل کا نظم مہیا ہے۔ اسکیم کے تحت مقیم افراد ریزرو بینک کی منظوری کے بغیر غیر منقولہ جائداد، حصص، قرض، وسائل یا بیرون انڈیا دوسری جائدادیں حاصل کر سکتے ہیں اور قائم کر سکتے ہیں۔ افراد انڈیا کے باہر بینکوں کے ساتھ فارن کرنسی اکاؤنٹ کھول سکتے ہیں، برقرار رکھ سکتے ہیں اور قائم بھی کر سکتے ہیں۔ بہر حال اس بات کی وضاحت کی گئی تھی کہ اس اسکیم کے تحت مارجنوں یا مارجن کاموں کے لئے انڈیا سے اوور سیزر ایکسچینجوں/ اوور سیزر کاؤنٹر پارٹی کو ترسیل زر کی اجازت نہیں ہے۔ اس اسکیم کے تحت مندرجہ ذیل کو ترسیل زر کی سہولت مہیا نہیں ہے۔

i۔ شیڈول نمبر (۱) کے تحت ممنوعہ اغراض (مثلاً لاٹری ٹکٹ/ سو پیپ حصص۔ غیر قانونی میگزینوں کی خریداری) یا فارن ایکسچینج منجمنٹ (رواں اکاؤنٹ لین دین) ضابطہ نمبر (۲۰۰۰) کے شیڈول ۲ کے تحت ممنوعہ کسی بھی اشیاء کے لئے ترسیل زر۔

ii۔ بھوٹان، نیپال، موریشس یا پاکستان میں بالواسطہ یا بلاواسطہ کی گئی ترسیل زر۔

iii۔ فائنانشیل ایکشن ٹاسک فورس (ایف اے ٹی ایف) کے ذریعہ وقتاً فوقتاً غیر معاون سرحدیں و ریاستیں سمجھے جانے والے ممالک کو بالواسطہ یا بلاواسطہ کی جانے والی رمیٹنس (ترسیل زر) ان افراد و اداروں کو بلاواسطہ یا بالواسطہ کی جانے والی ترسیل جنہیں دہشت گردی کی سرگرمیوں میں ملوث پایا جائے یا انہیں ایک بڑا خطرہ سمجھا جا رہا ہو جیسا کہ بینکوں کو ریزرو بینک کی جانب سے بتایا جا چکا ہے۔

سوال نمبر ۲۔ کیا یہ سہولت ترسیل زر کے تحت شیڈول ۳ میں مفصل سہولیات کے علاوہ ہے؟

اس اسکیم کے تحت یہ سہولت ان سہولیات کے علاوہ ہے جو پرائیویٹ سفر، تجارتی سفر، تعلیم و میڈیکل علاج کے سلسلہ میں پہلے دستیاب ہیں جیسا کہ فارن ایکسچینج منجمنٹ (ادارہ اکاؤنٹ ٹرانزیکشن) ضابطہ ۲۰۰۰ کے شیڈول ۳ میں بیان کیا گیا ہے۔ اسکیم کا استعمال

ان اغراض کے لئے کیا جاسکتا ہے۔ بہر حال تحفہ تحائف، عطیات و چندہ کی ترسیل زرا لگ الگ نہیں کی جاسکتی اسے صرف اسکیم کے تحت ہی ہونی چاہئے۔ اسی لحاظ سے اسکیم تحت مقیم افراد فی سال ۱۰۰۰۰۰ امریکی ڈالر تک کے عطیات و چندہ وغیرہ تک کی ترسیل زر کر سکتے ہیں۔

سوال نمبر ۳۔ کیا مقیم افراد کو اس اسکیم کے تحت بڑی رقم سے بالائے تیرہ لاکھ ڈالر / سرمایہ کاریوں پر بڑھی ہوئی رقم کو واپس کرنا پڑتا ہے؟

سرمایہ کار اسکیم کے تحت کی گئی سرمایہ کاریوں پر حاصل کردہ آمدنی کی سرمایہ کاری بھی کر سکتے ہیں اور اس کو واپس بھی لے سکتے ہیں۔ اسکیم کے تحت کی گئی سرمایہ کاریوں کے حاصل شدہ آمدنی یا فنڈ کے لیے ضروری نہیں ہے کہ وہ فوری طور پر مقیم افراد کے ذریعہ لوٹائے جائیں۔

سوال نمبر ۴۔ کیا اسکیم کے تحت ترسیل زر میزان یا نیٹ (اصل) بنیاد (بیرون ملک سے اصل لوٹائی گئی رقم) پر ہوتی ہے؟ اس اسکیم کے تحت ترسیل زر میزان کی بنیاد پر ہوتی ہے۔

سوال نمبر ۵۔ کیا نابالغ بھی ترسیل زر سہولیت سے فائدہ اٹھا سکتے ہیں؟ یہ سہولیت نابالغ سمیت تمام افراد کے لئے دستیاب ہے۔

سوال نمبر ۶۔ کیا اسکیم کے تحت افراد خانہ کے متعلق ترسیل زر کو مدغم و یکجا کیا جاسکتا ہے؟

اسکیم کے تحت ان افراد خانہ سے متعلقہ ترسیل کو مدغم و یکجا کیا جاسکتا ہے جو اسکیم کے شرائط کی تعمیل کرنے والے ارکان کنبہ کے تابع ہوں۔

سوال نمبر ۷۔ کیا اسکیم کا استعمال وسائل (بینک وغیرہ) کی خرید کے لئے کیا جاسکتا ہے خواہ بلا واسطہ ہو یا نیلام گھر کے توسط سے ہو؟ اسکیم کے تحت ترسیل زر کا استعمال ان وسائل آرٹ کی خرید کے لئے کیا جاسکتا ہے جو دوسرے قابل عمل یا نافذ قوانین کی تجاویز کے تحت ہوں جیسے کہ گورنمنٹ آف انڈیا کی موجودہ فارن پالیسی۔

سوال نمبر ۸۔ کیا ۵۰۰۰ یو ایس ڈالر کی کم قیمت ترسیل زر (تحفہ چندہ وغیرہ) ایک لاکھ امریکی ڈالر کی ایل آر ایس کے علاوہ ہے؟

تحفہ تحائف اور چندوں کے لئے ترسیل زر علاحدہ نہیں کی جاسکتی ہے اور صرف اسکیم کے تحت ہی کی جاسکتی ہے لہذا تحفہ اور چندہ و عطیات کے لئے کوئی علاحدہ حد مقرر نہیں ہے۔

سوال نمبر ۹۔ کیا اتھرائزڈ ڈیلر کو ٹرانزیکشن کی نوعیت پر مبنی ترسیل زر کی اجازت کو روکنے یا چیک کرنے کی ضرورت ہے یا مرسل کے بیان یا اقرار پر مبنی ترسیل زر کی اجازت دے سکتا ہے؟

اتھرائزڈ ڈیلر کو مرسل کے بیان کی روشنی میں ٹرانزیکشن کی نوعیت کے متعلق آگاہ کیا جائے گا اور وہ اس بات کی تصدیق کرے گا کہ ترسیل زر رو بینک کے ذریعہ جاری احکامات کی تعمیل میں ہو رہی ہے۔

سوال نمبر ۱۰۔ کیا اسکیم کے تحت ای ایس او پی ایس کے حصول کے لئے کوئی بھی کسٹمر فنڈ کی ترسیل کر سکتا ہے؟

اسکیم کے تحت ای ایس او پی ایس کے حصول کے لئے ترسیل زر کا استعمال بھی کیا جاسکتا ہے۔

سوال نمبر ۱۱۔ کیا اسکیم اے ڈی آر / جی ڈی آر (یعنی ۵۰۰۰۰ امریکی ڈالر پانچ سالوں کے لئے) سے مربوط ای ایس او پی ک

ایسے حصول کے علاوہ ہے؟

اسکیم کے تحت ترسیل زرے ڈی آر/ جی ڈی آر سے مربوط ای ایس او پی ایس کے حصول کے علاوہ ہے
سوال نمبر ۱۲۔ کیا اسکیم کو ایفیکیشن حصص (یعنی ۲۰۰۰۰/ یو ایس ڈالر، جو کہ اوور سیز کمپنی کے ادا شدہ کیپٹل کا ایک فیصد ہو جو بھی کم

ہو) کے حصول کے علاوہ ہے؟

اس اسکیم کے تحت ترسیل زر کو ایفیکیشن حصص کے حصول کے علاوہ ہوتی ہے۔

سوال نمبر ۱۳۔ کیا اسکیم کے تحت کوئی مقیم فرد میچول فنڈ، ویٹنر فنڈ، غیر شرعی قرض سیکورٹیز، پرائمیری نوٹ کی اکائیوں میں سرمایہ کاری کر سکتا ہے؟

اس اسکیم کے تحت کوئی بھی مقیم فرد میچول فنڈ، ویٹنر فنڈ، غیر شرعی قرض سیکورٹیز، پرائمیری نوٹ کی اکائیوں میں سرمایہ کاری کر سکتا ہے۔
مزید برآں مقیم افراد اسکیم کے تحت بیرون ملک میں کھولے گئے بینک اکاؤنٹ کی ایسی سیکورٹیز میں بھی سرمایہ کاری کر سکتے ہیں۔

سوال نمبر ۱۴۔ کیا کوئی فرد جو غیر مقیم ہونے پر بیرون ملک قرض سے مستفید ہو چکا ہے اس اسکیم کے تحت بحیثیت مقیم انڈیا واپس آنے پر کیا وہی رقم دوبارہ ادا کر سکتا ہے؟

ایسا کیا جا سکتا ہے۔

سوال نمبر ۱۵۔ کسی مقیم فرد کے لئے ضروری ہے کہ انہیں اسکیم کے تحت ترسیل زر بھیجنے کے لئے پین نمبر کی ضرورت ہو۔؟

اسکیم کے تحت ترسیل زر کے لئے پین نمبر کی ضرورت ہے۔

سوال نمبر ۱۶۔ اگر کوئی مقیم فرد اپنے بیرونی پرائیویٹ سیاحت کے وقت ڈیمانڈ ڈرافٹ کے توسط سے ہو (خواہ خود اپنے نام ہو یا اس مستفید کے نام ہو جس کے ساتھ قابل اجازت ٹرانزیکشنوں کے توسط سے ڈیمانڈ ڈرافٹ کا ارادہ رکھتا ہے) تو کیا مرسل کے ذاتی بیان یا اقرار پر بیرونی ترسیل کا نفاذ ہو سکتا ہے؟

ایسی بیرونی ترسیل کا ڈی ڈی ڈی شکل میں نفاذ ہو سکتا ہے اگر مقیم فرد کے ذریعہ اسکیم کے تحت مقررہ فارمیٹ (پروفارما) میں اقرار کیا گیا ہو نا بیان کیا گیا ہو۔

الینا کلاوالہ

چیف جنرل منیجر

پریس ریلیز 2007-2008/229